

Domanda di partecipazione con autocertificazioni e dichiarazioni richieste all'offerente ai fini dell'ammissione alla gara.
(in caso di raggruppamento temporaneo: un modello per ciascun componente)

**AL COMUNE di OSTUNI
SETTORE LEGALE E CONTRATTI**

OGGETTO: INTERVENTI E SERVIZI DI INTEGRAZIONE SCOLASTICA E SOCIALE EXTRASCOLASTICA PER GLI ALUNNI DIVERSAMENTE ABILI RESIDENTI NEI COMUNI DELL'AMBITO TERRITORIALE SOCIALE (OSTUNI - CISTERNINO E FASANO) E FREQUENTANTI LE SCUOLE DEL PROPRIO TERRITORIO ED, EVENTUALMENTE, QUELLE DI ALTRI COMUNI DELLA PROVINCIA IN ATTUAZIONE DEL PROETTO 17 QUATER DEL PIANO DI ZONA 2005-2007

Il sottoscritto _____ nat_ _____
a _____ nella sua qualità di _____
(eventualmente) giusta procura generale/speciale n. _____
del _____
(che si allega in copia conforme all'originale), autorizzato a rappresentare legalmente la cooperativa

forma giuridica _____
Codice Fiscale _____ Partita I.V.A. _____
con sede legale in _____ CAP _____
Via/Piazza _____
Tel _____ Fax _____ E.Mail _____

CHIEDE

Di partecipare alla procedura di cui in oggetto come:

- Cooperativa Sociale singola**
- Come Consorzio partecipante in nome e per conto proprio**
- Come Consorzio partecipante nell'interesse di uno o più consorziati** (indicare denominazione e sede sia del consorzio stesso che di ciascuno dei soggetti consorziati designati per l'esecuzione del servizio)

Consorzio _____
Consorziati _____

- Capogruppo** della seguente Riunione Temporanea di Imprese (Indicare le Cooperative che formano la R.T.I.)

Ovvero

- Mandante** della seguente **Riunione Temporanea di Imprese**

A tal fine, con espresso riferimento alla Cooperativa/Consorzio che rappresenta, consapevole del fatto che, in caso di mendace dichiarazione, verranno applicate nei suoi riguardi, ai sensi dell'articolo 76 del DPR n. 445 del 28\12\2000 recante "Testo Unico delle disposizioni legislative e regolamentari in materia di documentazione amministrativa", le sanzioni previste dal codice penale e dalle leggi speciali in materia di falsità negli atti, oltre alle conseguenze amministrative previste per le procedure relative agli appalti di lavori pubblici

DICHIARA

ai sensi dell'articolo 46 del DPR n. 445 del 28\12\2000, "Testo Unico delle disposizioni legislative e regolamentari in materia di documentazione amministrativa":

1) che la Cooperativa Sociale è iscritta all'Albo Regionale di cui all'art.9 c.1 della legge 8.11.1991,n. 381- per le attività di cui all'art.1 -c.1 sez. A) "gestione di servizi socio-sanitari ed educativi", numero di iscrizione..... o sez. C)....." Consorzi di cui all'art. 8 della L. 381/91.

In caso di R.T.I.:

- Che la Cooperativa sociale **mandataria** è iscritta è iscritta all'Albo Regionale di cui all'art.9 c.1 della legge 8.11.1991,n. 381- per le attività di cui all'art.1 -c.1 sez. A) "gestione di servizi socio-sanitari ed educativi", numero di iscrizione.....
- Che la Cooperativa sociale **mandante** è iscritta è iscritta all'Albo Regionale di cui all'art.9 c.1 della legge 8.11.1991,n. 381- per le attività di cui all'art.1 -c.1 sez. A) "gestione di servizi socio-sanitari ed educativi", numero di iscrizione.....

2) Che la Cooperativa/Consorzio è iscritta alla Camera di Commercio di _____ al n _____ del _____, per le seguenti attività identiche o analoghe a quelle oggetto d'appalto _____

In caso di R.T.I.:

- Che la Cooperativa sociale **mandataria** è iscritta è iscritta alla Camera di Commercio di _____ al n _____ del _____, per le seguenti attività identiche o analoghe a quelle oggetto d'appalto _____
- Che la Cooperativa sociale **mandante** è iscritta alla Camera di Commercio di _____ al n _____ del _____, per le seguenti attività identiche o analoghe a quelle oggetto d'appalto _____

3) che i nominativi e rispettive cariche di tutti i componenti gli organi societari, nonché degli amministratori muniti dei poteri di rappresentanza sono i seguenti:

Cognome e nome	nato a	in data	carica ricoperta

4) che il referente della Cooperativa per il servizio oggetto della presente procedura è :

Cognome e nome	nato a	in data	carica ricoperta

5) che la persona delegata alla firma in base agli atti depositati presso la Camera di Commercio medesima, è (indicare anche i dati anagrafici):

6) che **nel proprio atto costitutivo e nel proprio statuto è presente** l'attività esercitata che è quella relativa al _____, e che l'erogazione dei servizi oggetto di affidamento rientra tra le finalità statutarie della Cooperativa sociale;

7) che nella Cooperativa sono presenti le figure professionali richieste per l'espletamento del servizio e previste dall'art. 8 del capitolato speciale di appalto, così come dettagliatamente riportato nella propria dichiarazione allegata agli atti per la partecipazione alla gara;

8) che non si trova in una delle condizioni di esclusione di cui all'articolo 38 D.Lgvo n. 163/2006 di seguito

indicate:

- a) non si trova in stato di fallimento, di liquidazione coatta, di concordato preventivo o in qualsiasi altra situazione equivalente e che nei propri riguardi non è in corso un procedimento per la dichiarazione di una di tali situazioni;
- b) che (**Barrare i periodi che non interessano**):
- b.1) nei propri confronti non è pendente alcun procedimento per l'applicazione di una delle misure di prevenzione di cui all'articolo 3 della legge n. 1423 del 1956 e non ricorre alcuna delle cause ostative previste dall'articolo 10 della legge n. 575 del 1965;
- b.2) nei confronti di tutti gli altri soggetti elencati al precedente numero 1) della presente dichiarazione:
- ◇ - della cui situazione giuridica dichiara di essere a conoscenza ai sensi dell'articolo 47, comma 2, del d.P.R. n. 445 del 2000, assumendone le relative responsabilità, non è pendente alcun procedimento per l'applicazione di una delle misure di prevenzione di cui all'articolo 3 della legge n. 1423 del 1956 e non ricorre alcuna delle cause ostative previste dall'articolo 10 della legge n. 575 del 1965;
- ◇ - la situazione giuridica relativa alla sussistenza delle misure di cui all'articolo 3 della legge n. 1423 del 1956 o alle cause ostative di cui all'articolo 10 della legge n. 575 del 1965, è dichiarata singolarmente dagli stessi soggetti in allegato alla presente dichiarazione;
- c) che (**Barrare i periodi che non interessano**):
- c.1) nei propri confronti:
- ◇ - non è stata pronunciata sentenza definitiva di condanna passata in giudicato, o emesso decreto penale di condanna divenuto irrevocabile, oppure sentenza di applicazione della pena su richiesta ai sensi dell'articolo 444 del codice di procedura penale per reati gravi in danno dello Stato o della Comunità che incidono sull'affidabilità morale e professionale e di non aver riportato condanne, con sentenza passata in giudicato, per uno o più reati di partecipazione a un'organizzazione criminale, corruzione, frode, riciclaggio, quali definiti dagli atti comunitari citati all'art. 45, paragrafo 1, direttiva CE 2004/18;
- ◇ - sussistono i provvedimenti di cui all'allegato alla presente dichiarazione e, in particolare:
- sentenze definitive di condanna passate in giudicato;
 - decreti penali di condanna divenuti irrevocabili;
- sentenze di applicazione della pena su richiesta ai sensi dell'articolo 444 del codice di procedura penale;
- c.2) nei confronti di tutti gli altri soggetti elencati al precedente numero 1) della presente dichiarazione:
- ◇ - della cui situazione giuridica dichiara di essere a conoscenza ai sensi dell'articolo 47, comma 2, del d.P.R. n. 445 del 2000, assumendone le relative responsabilità, non è stata pronunciata sentenza definitiva di condanna passata in giudicato, o emesso decreto penale di condanna divenuto irrevocabile, oppure sentenza di applicazione della pena su richiesta ai sensi dell'articolo 444 del codice di procedura penale;
- ◇- la situazione giuridica relativa alla sussistenza di sentenze definitive di condanna passate in giudicato, decreti penali di condanna divenuti irrevocabili o sentenze di applicazione della pena su richiesta ai sensi dell'articolo 444 del codice di procedura penale, è dichiarata singolarmente dagli stessi soggetti in allegato alla presente dichiarazione;
- d) che non ha violato il divieto di intestazione fiduciaria posto all'articolo 17 della legge 19 marzo 1990, n. 55;
- e) che non ha commesso gravi infrazioni debitamente accertate alle norme in materia di sicurezza e a ogni altro obbligo derivante dai rapporti di lavoro, risultanti dai dati in possesso dell'Osservatorio dei lavori pubblici;
- f) che, secondo motivata valutazione della stazione appaltante, non ha commesso grave negligenza o malafede nell'esecuzione delle prestazioni affidate da codesta stazione appaltante e non ha commesso errore grave nell'esercizio della sua attività professionale, accertato con qualsiasi mezzo di prova da parte della stazione appaltante ;
- g) che non ha commesso violazioni definitivamente accertate, rispetto gli obblighi relativi al pagamento delle imposte e tasse, secondo la legislazione italiana o quella dello Stato in cui è stabilito;
- h) che nell'anno antecedente la data di pubblicazione del bando di gara non ha reso false dichiarazioni in merito ai requisiti e alle condizioni rilevanti per la partecipazione alle procedure di gara, risultanti dai dati in possesso dell'Osservatorio dei lavori pubblici;

i) che non ha commesso violazioni gravi, definitivamente accertate, alle norme in materia di contributi previdenziali e assistenziali, secondo la legislazione italiana o dello Stato in cui sono stabiliti;

(Barrare uno dei periodi che non interessa)

l) che ai sensi e per gli effetti dell'art. 38, comma 2 del D.Lgso n. 163/2006:

ha beneficiato della non menzione per le seguenti condanne:

-
-
-

oppure

che ai sensi e per gli effetti dell'art. 38, comma 2 del D.Lgso n. 163/2006 non ha riportato condanne per le quali ha beneficiato della non menzione.

m) che in applicazione della legge 12 marzo 1999, n. 68 (norme sul diritto al lavoro dei disabili), occupa un numero di dipendenti:

- inferiore a 15 (quindici), e pertanto è in regola con gli obblighi di cui alla predetta legge e può omettere la presentazione della certificazione di cui all'articolo 17 della stessa legge.

- da 15 (quindici) a 35 (trentacinque) dipendenti, ma non ha effettuato nuove assunzioni a tempo indeterminato dopo il 18 gennaio 2000, e pertanto non è soggetta agli obblighi di cui alla predetta legge e può omettere la presentazione della certificazione di cui all'articolo 17 della stessa legge. I suddetti fatti, stati o qualità sono verificabili dalla stazione appaltante presso: Provincia di _____ Centro per l'impiego e la formazione n.fax _____ n. Tel _____

- superiore a 15 (quindici), ed ha effettuato almeno una assunzione dopo il 18 gennaio 2000, ovvero abbia più di 35 dipendenti, è in regola con le norme che disciplinano il diritto al lavoro dei disabili, ai sensi e per gli effetti dell'articolo 17, della legge 12 marzo 1999, n. 68; in caso di aggiudicazione o nel caso che l'Amministrazione intendesse accertare i requisiti dei concorrenti, produrrà apposita certificazione rilasciata dagli uffici competenti in data non anteriore a sei mesi, dalla quale risulti l'ottemperanza alle norme della legge n. 68 del 1999. Comunque i suddetti fatti, stati o qualità sono verificabili dalla stazione appaltante presso: Provincia di _____ Centro per l'impiego e la formazione n.fax _____ n. Tel _____

(Barrare uno dei periodi che non interessa)

n) di non essersi avvalso dei piani individuali di emersione (PIE) previsti dalla legge n.338/2001;

oppure

di essersi avvalso dei piani individuale di emersione (PIE) previsti dalla legge n.338/2001, dando però atto che gli stessi si sono conclusi;

o) che non è stata applicata alcuna sanzione interdittiva di cui all'articolo 9, comma 2, lettera c), del decreto legislativo n. 231 del 2001 o altra sanzione che comporta il divieto di contrattare con la pubblica amministrazione o altra sanzione che comporta il divieto di contrarre con la pubblica amministrazione compresi i provvedimenti interdittivi di cui all'art. 36/bis, comma 1, del decreto-legge 4 luglio 2006 n. 223, convertito con modificazioni dalla legge 4 agosto 2006, n. 248;

9) che ai sensi dell'art. 38, comma 1, lettera c), secondo periodo del D.Lgso n. 163 del 2006, che nel triennio antecedente la pubblicazione del bando di gara:

non sono cessati dalla carica soggetti aventi poteri di rappresentanza o di impegnare la società o aventi qualifica di direttore tecnico;

oppure

in relazione a tutti i soggetti aventi poteri di rappresentanza o di impegnare la società o aventi qualifica di direttore tecnico, di seguito elencati e **cessati dalla carica:**

Cognome e nome	nato a	in data	carica ricoperta	fino alla data del

non è stata pronunciata sentenza di condanna passata in giudicato o emesso decreto penale di condanna divenuto irrevocabile, oppure sentenza di applicazione della pena su richiesta, ai sensi dell'articolo 444 del codice di procedura penale, per reati gravi in danno dello Stato o della Comunità che incidono sull'affidabilità morale e professionale o di partecipazione a un'organizzazione criminale, corruzione, frode, riciclaggio, quali definiti dagli atti comunitari citati all'articolo 45, paragrafo 1, direttiva Ce 2004/18;

CHE NEI CONFRONTI DEI

soggetti sotto elencati, cessati dalla carica

Cognome e nome	nato a	in data	carica ricoperta	fino alla data del

- è stata pronunciata** sentenza di condanna passata in giudicato o emesso decreto penale di condanna divenuto irrevocabile, per i seguenti reati gravi in danno dello Stato o della Comunità che incidono sull'affidabilità morale e professionale o di partecipazione a un'organizzazione criminale, corruzione, frode, riciclaggio, quali definiti dagli atti comunitari citati all'articolo 45, paragrafo 1, direttiva Ce 2004/18:

-

 • e la Cooperativa/Consorzio ha adottato i seguenti atti o misure di completa dissociazione della condotta penalmente sanzionata

.....

 (oppure)

- è intervenuta la riabilitazione ai sensi dell'art. 178 c.p.p.;

CHE NEI CONFRONTI DEI

soggetti sotto elencati, cessati dalla carica

Cognome e nome	nato a	in data	carica ricoperta	fino alla data del

- è stata pronunciata** sentenza di applicazione della pena su richiesta ai sensi dell'art. 444 c.p.c., per i seguenti reati che incidono sulla sua affidabilità morale e professionale,:

-

 • ma che la Cooperativa ha adottato i seguenti atti o misure di completa dissociazione dalla condotta penalmente sanzionata: _____

(oppure)

- è intervenuta l'estinzione del reato e dei suoi effetti ai sensi dell'art. 445, comma 2, c.p.p.

10) CHE, AI SENSI DELL'ART. 34, COMMA 2, DEL D.Lso n. 163 del 2006:

- che alla gara non partecipa alcuna Cooperativa che si trovi in una delle situazioni di controllo di cui all'articolo 2359 del codice civile, quale controllata o controllante, rispetto alla Cooperativa concorrente o imputazione dell'offerta ad un unico centro decisionale con altri concorrenti partecipanti alla gara;
- che alla gara non partecipa in altro raggruppamento temporaneo, consorzio ordinario, quale consorziato indicato per l'esecuzione da un consorzio concorrente o quale ausiliario di altro concorrente ;

11) Che ha conseguito una esperienza diretta nella gestione di "**interventi e servizi di integrazione scolastica ed extrascolastica per gli alunni diversamente abili**" svolta negli ultimi 3 anni (2006-2007-2008), così come documentata da allegate attestazioni da parte dei committenti, senza che il servizio abbia dato luogo a contestazioni.

12) che ha preso visione delle condizioni tutte del bando di gara e del relativo Capitolato speciale di appalto , nonché dello schema di contratto e che accetta incondizionatamente tutte le norme negli stessi contenute e ne assume tutti gli oneri..

13) Che ha preso conoscenza di tutte le condizioni e circostanze nelle quali dovrà svolgersi il servizio, che possono influire sull'esecuzione dello stesso e sulla determinazione dell'offerta e delle condizioni contrattuali e di giudicare l'importo a base di gara remunerativo e tale da consentire l'offerta da presentare;

14) che si impegna ad osservare le norme relative alle assicurazioni obbligatorie e antinfortunistiche, previdenziali e assistenziali e ad adottare tutti i procedimenti e le cautele atti a garantire l'incolumità degli addetti e dei terzi, con l'osservanza delle norme in vigore.

15) che nelle precedenti esperienze di gestione di servizi analoghi a quelli previsti dal presente bando ha sempre rispettato i CCNL;

16) di essere in regola con gli obblighi relativi alle disposizioni per il pagamento dei contributi previdenziali ed assistenziali secondo la legislazione italiana; di seguito vengono indicate le posizioni previdenziali e assicurative che la Cooperativa mantiene:

INPS: sede di _____ Fax n..... matricola ditta

INAIL: sede di _____ Fax n..... codice ditta

N. dipendenti _____ tipo di C.C.N.L. applicato.....

17) che, qualora aggiudicatario del servizio in questione, si assume tutta la responsabilità per qualsiasi evento o danno che possa causarsi, esonerando espressamente il comune da qualsiasi responsabilità per danni o incidenti, anche in itinere, che dovessero verificarsi nell'espletamento dei servizi oggetto dell'appalto. A tal fine, in caso di aggiudicazione si impegna a stipulare e consegnare al momento della stipula del contratto, così come previsto dall'art. 24 del capitolato speciale d'appalto, idonee polizze assicurative a copertura dei seguenti rischi:

- polizza assicurativa RCT tutelante la medesima cooperativa ed il personale impegnato per la responsabilità civile verso terzi, per qualsiasi evento o danno che possa causarsi, esonerando espressamente il Comune di Ostuni da qualsiasi responsabilità per danni o incidenti, anche in itinere, che dovessero verificarsi nell'espletamento dei servizi oggetto della convenzione, con un massimale adeguato all'entità delle rispettive responsabilità, non inferiore ad € 258.230,00, per la polizza RCT.**
- Morte, invalidità permanente, rimborso spese mediche per il personale socio e/o dipendente e terzi a causa dell'attività esercitata, rispettivamente con le seguenti coperture minime: € 129.115,00=, € 206.585,00=, € 520,00=.

18) che non è in stato di cessazione di attività, di regolamento giudiziario o di concordato preventivo.

19) che non intende subappaltare il servizio in parola.

20) di aver realizzato un fatturato globale, realizzato nel triennio 2006 –2007- 2008, relativo al complesso dei servizi svolti, pari almeno a almeno a € 90.000,00, corrispondente all'importo contrattuale comprensivo per tutto il periodo dell'affidamento.

In caso di R.T.I.

- per la capogruppo: di aver conseguito nel triennio 2006 –2007- 2008 un fatturato globale relativo al complesso servizi svolti pari almeno ad € 36.000,00 corrispondente al 40% del 100% dell'importo contrattuale;
- per la mandante o le mandanti: di aver ciascuno conseguito nel triennio 2006 –2007- 2008 un fatturato globale relativo al complesso dei servizi svolti nella misura non inferiore ad € 18.000,00 corrispondente al 20% del 100% dell'importo contrattuale;

A. 21) di aver realizzato, un fatturato globale nel triennio 2006 –2007- 2008, relativo alla gestione di **“interventi e servizi di integrazione scolastica ed extrascolastica per gli alunni diversamente abili”**, pari almeno a **36.000,00**, corrispondente al **40%** dell'importo contrattuale (**€ 90.000,00 esclusa iva**).

In caso di R.T.I.

- per la capogruppo: di aver conseguito nel triennio 2006 –2007- 2008 un fatturato globale relativo a servizi di gestione del **servizi di integrazione scolastica ed extrascolastica per gli alunni diversamente abili**, pari ad almeno € 14.400,00, corrispondente al **40% del 40%** dell'importo contrattuale ;
- per la mandante: di aver ciascuno conseguito nel triennio 2006 –2007- 2008 un fatturato globale relativo ai **servizi di integrazione scolastica ed extrascolastica per gli alunni diversamente abili**, pari almeno ad € 14.400,00 corrispondente al **20% del 40%** dell'importo contrattuale

22) di avere conseguito una esperienza diretta nella gestione di **“interventi e servizi di integrazione scolastica ed extrascolastica per gli alunni diversamente abili”** svolta negli ultimi 3 anni (2006-2007-

2008,), così come documentata mediante allegate attestazioni da parte dei committenti, senza che il servizio abbia dato luogo a contestazioni.

In caso di R.T.I.

per la capogruppo: di possedere una esperienza triennale nella gestione dei "interventi e servizi di integrazione scolastica ed extrascolastica per gli alunni diversamente abili non inferiore al 40%:

per la mandante: di possedere una esperienza triennale nella gestione dei "interventi e servizi di integrazione scolastica ed extrascolastica per gli alunni diversamente abili nella misura non inferiore al 20%

In alternativa, ai sensi del comma 2 dell'art. 22 del regolamento Regionale n. 4/2007,

Che il requisito dell'esperienza triennale è documentata solo dal soggetto capofila.

Altresì SI IMPEGNA

a) ad accettare, con la partecipazione alla gara, senza riserve tutte le condizioni di cui al bando di gara, al capitolato speciale di appalto ed allo schema di contratto;

b) ad eseguire i servizi richiesti nei modi e nei tempi previsti nel presente bando e nel capitolato speciale di appalto d'oneri, nello schema di contratto nonché nell'offerta tecnica;

c) a dare esecuzione al servizio entro 10 gg. dalla data di stipula del contratto e, comunque, se richiesta dall'Amministrazione, anche in pendenza della stipulazione del contratto, subito dopo l'aggiudicazione definitiva effettuata con determinazione del Coordinatore dell'Ufficio di Piano. Il mancato avvio del servizio alla data indicata dall'Amministrazione comporta la pronuncia di decadenza dell'aggiudicazione e l'incameramento del deposito cauzionale.

d) Di rinunciare sin da ora a richiedere il risarcimento di eventuali danni che potrebbero derivare a seguito di impugnativa da parte di terzi, dall'annullamento o sospensione degli atti di gara e/o propedeutici, fatti, comunque salvi il pagamento del servizio eseguito e la restituzione di eventuali polizze assicurative.

Con riferimento alle dichiarazioni di cui sopra, dichiara di essere a conoscenza delle sanzioni penali previste dall'articolo 76 del D.P.R. n. 445 del 2000, per le ipotesi di falsità in atti e dichiarazioni mendaci ivi indicate ed ai sensi dell'art. 13 del D.Lgs n. 196/2003, il sottoscritto autorizza l'utilizzazione dei dati di cui alla presente dichiarazione ai soli fini della partecipazione alla gara di appalto per la quale la dichiarazione è presentata e per gli eventuali procedimenti amministrativi e giurisdizionali conseguenti; ne autorizza la comunicazione esclusivamente ai funzionari ed agli incaricati della stazione appaltante ed agli eventuali controinteressati ai procedimenti che ne fanno richiesta motivata, fermo restando quanto previsto dal Capo IV°, numero 2) lettera d) del provvedimento del Garante della tutela dei dati personali in data 10 maggio 1999, pubblicato sulla G.U. n. 111 del 14 maggio 1999.

Appone la sottoscrizione, consapevole delle responsabilità penali, amministrative e civili verso dichiarazioni false o incomplete.

Data _____

TIMBRO DELLA COOPERATIVA
Firma del titolare o del legale rappresentante

NOTA BENE

1 – Il presente documento forma parte integrante e sostanziale del bando di gara a cui è allegato.

2 - La firma del titolare o legale rappresentante non deve essere autenticata ai sensi dell'art. 45 del D.P.R. 445/2000.

3 - Il modello deve essere compilato in ogni sua parte barrando o cancellando le parti che non interessano e dovrà essere corredato, **PENA ESCLUSIONE**, dalla fotocopia di un valido documento di riconoscimento del legale rappresentante firmatario delle suddette dichiarazioni.

4 – Apporre un timbro di congiunzione tra le pagine.

5 – Se lo spazio non è sufficiente per l'inserimento dei dati, inserire fogli aggiuntivi ed apporre un timbro di congiunzione.

N.B.:La presente dichiarazione, essendo un fac – simile potrebbe non essere esaustiva in relazione alle particolari condizioni del soggetto dichiarante e pertanto la sua compilazione va curata con eventuali integrazioni o rettifiche al testo di cui sopra